

Auto-Vorbeck

Südredder 2-4
www.auto-vorbeck.de
Tel.: 040/720 90 97

Neu im Angebot:

5x Ford Ka Fun X
1,3, 1.5i KW/69 PS, EZ 03/2005, 10-15.000 km.
Radio/CD, metall. Klima **6.998,00 €**

3x Ford Fiesta Fun X
5-Türig, EZ 03/07, 1,3i, 44 KW/60 PS, 18-20.000 km.
Audio CD, Klima, ZV, 6-Fenster, met. **7.998,00 €**

3x Opel Corsa 1.2
5-KW/90 PS, 3- und 5-Türig, EZ 01/2008, Klima.
15-18.000 km, versch. Farben **10.498,00 €**

Ganz viel VW bei Vorbeck

VW Polo 9N 1.2, 47 KW/64 PS, EZ: 03/02,
82.500 km, Klima, RC, Checkheft lückenlos!
VW Polo 9N 1.2, 47 KW/64 PS, EZ: 11/02,
82.350 km, Klima, RCD, 1 a-Zustand, met. **6.998,00 €**

VW Passat 1.6, 74 KW/100 PS, EZ: 07/99,
94.000 km, 1. HZ, Klima, 1-6-Gang, VW Scheiben.
VW Golf IV Special 1.4, 3-Tür., 55 KW/75 PS,
EZ: 05/02, 72.200 km, 1. HZ, Klima, met. **7.998,00 €**

VW Golf IV Edition, 5-Tür., 1.9 TDS, 69 KW
90 PS, EZ: 08/01, Klima/automatik **7.998,00 €**

VW Polo Trendline, 1.2, 44 KW/60 PS, EZ:
04/08, 5-Tür., 7.200 km, Klima, Schrägladent.
VW Polo Trendline, 1.2, 44 KW/60 PS, EZ:
05/08, 5-Tür., 9.850 km, Klima, silbermet.
VW Polo Edition, 1.2, 51 KW/69 PS, EZ:
01/08, 5-Tür., 13.221 km, Klima/automat., Alu.
MPS, schwarz **11.398,00 €**

VW Golf V Tour, 1.4, 5-Tür., 59 KW/80 PS,
EZ: 05/07, 22.500 km, Klima/automat., PDC,
grünmetall. **13.998,00 €**

VW Golf V Tour, 1.6, 5-Tür., 75 KW/102 PS, EZ:
11/08, 7.800 km, Klima/automat., PDC, Tempom.,
grünmetall. **13.998,00 €**

VW Golf Plus Tour, 1.4, 59 KW/80 PS, EZ:
04/07, 21.900 km, Klima/automat., PDC, Tempom.,
blau/automat. **13.998,00 €**

VW Polo Automatik, 5-Tür., 59 KW/80 PS,
EZ: 05/08, 1.500 km, Alu, Klima/antipg.
Radio MP3, silber **13.998,00 €**

VW Polo Automatik, 5-Tür., 59 KW/80 PS,
EZ: 04/08, 7.900 km, Alu, Klima/antipg., Alu.
Radio MP3, schwarz **13.998,00 €**

Weitere 50 Fahrzeuge sofort lieferbar!
Wir kaufen Ihren Alten gegen Barzahlung! / Bankkündigung! Finanzierung bis 96 Monate möglich!

Täglich TÜV & AU auch Samstags

Boxen auf hohem Niveau

Geesthacht (sk/ne). Im Mittelpunkt der Norddeutschen Meisterschaften 2008 im Boxen stehen die beiden Newcomer Alexander Idt von der TSV Fischbek im Weltergewicht, sowie Norrajr Mikaeljan im Halbschwergewicht vom TH Eilbek. Beide sind gerade einmal 18 Jahre alt und die Hoffnungsträger des Hamburger Amateurboxverbandes (HABV). „Beide haben schon in der Boxjugend gezeigt, dass sie mit zu den besten Kämpfern in Deutschland gehören“, sagt der HABV-Präsident Jimmy Jamal Abboud.



Foto: hfr

„Jetzt müssen sie sich in der rauen Männerwelt beweisen, denn schließlich sind ihre Gegner alle Hasen.“ Aber auch die „alten Hasen“ werden in der Berliner Sporthalle Boxsport vom Feinsten zeigen. Schließlich stehen Kämpfer wie Lukas Schulz (Deutscher Vizemeister im Schwergewicht) oder Mark Haupt (Hamburger Abo-Meister im Mittelgewicht), sowie der derzeit erfolgreichste Boxer vom Marner TV aus Schleswig-Holstein Stefan Sittner (mehrfacher Landesmeister) zwischen den Seilen. Sie alle konnten sich europaweit beweisen und zeigen, dass man auch an der Elbe das „Box-Handwerk“ versteht. Aber auch in den anderen Gewichtsklassen ste-

hen erfahrene Kämpfer bereit - Kämpfer die bereits Erfahrungen in der Bundesliga sammeln konnten. „Wir versprechen spannende und mitreißende Kämpfe in allen Gewichtsklassen – und das alles „live“ freut sich der erste Vorsitzende der VFL Geesthacht Boxabteilung Karsten Renner



und fügt mit einem Augenzwinkern hinzu „Bei uns findet eben das echte Boxen statt.“ Am 11. (Halbfinale) und 12. Oktober (Finale) wird es in der Sporthalle Berliner Strasse spannend – denn schließlich sind die Norddeutschen Meisterschaften der erste Schritt um sich für die Deutschen Meisterschaften zu bewerben. „Ein weiteres Highlight wird der Klitschko Kampf sein, den wir auf Großbild-Leinwand in der Halle am Sonnabend übertragen werden“, so der Renner. Weitere Informationen unter www.boxen-geesthacht.de. Karten für die Norddeutschen und Internationalen Meisterschaften bekommen Interessenten bei Foto Renner, in der Bergedorfer Straße 39 in der Lilienhofpassage. Karten für das Event in der Sporthalle Berliner Straße kosten für Jugendliche drei Euro, für Erwachsene sechs Euro. Ring-Sitzplätze sind für zehn Euro zu bekommen.

Tischtennis-Regionalligist für die Saison gerüstet

Schwarzenbek (hm). Der Tischtennis-Regionalligist TSV Schwarzenbek ist für die anstehende Saison gerüstet. Zwei Neuzugänge und ein gutes Spiel gegen den Bundesligisten SV Sieg ist die Bilanz des Trainingslagers zum Abschluss der Vorbereitung. Gegen Sieg zeigte vor allem Neuzugang Sieghard Köpp eine starke Leistung. Der 34-jährige spielte zuletzt für den SC Charlottenburg und wird künftig zu den Spielern des TSV aus Berlin anreisen. Köpp ist amtierender Deutscher Meister Mixed-Meister. „Ich freue mich sehr auf die kommende Saison und möchte mein Teil dazu beitragen, dass Schwarzenbek einen guten Tabellenplatz erreicht“, sagte Köpp, der beim TSV zukünftig an Position fünf spielen wird. Neben Köpp tritt künftig aus Robert Roß aus Sachsen-Anhalt für den TSV an. Nicht mehr in den ersten Herren dabei ist zukünftig Mirsad Fazlic. Ge-

gen den SV Siek müssen die Schwarzenbeker auf Milan Skrobaneck und Lars Freystatz verzichten. Dafür verstärkte der für den Möllner SV in der Verbandsliga spielende ehemalige Schwarzenbeker Jan Hauberg die Europastädter. Gewannen die Schwarzenbeker im vergangenen Jahr zur Vorbereitung gegen Siek gerade einmal einen Satz, sah es in diesem Jahr deutlich besser aus. Bereit zum Auftakt sicherten Björn Ungruhe und Rafael Schulz im Doppel den ersten Schwarzenbeker Punkt. Außerdem siegen Stephan Köpp gegen Sascha Nimtz, Jan Hauberg gegen Christian Velling und Sören Wegner ebenfalls gegen Christian Velling, der für den zwischenzeitlich verletzten Sascha Nimtz eingesprungen war. Letztlich konnte das aber nicht die klare Niederlage mit 4:9 verhindern. Heimpremiere für die Schwarzenbeker ist am 13. September um 15 Uhr gegen den MTV Jever.

Büchen-Siebeneichen gegen Siems

Büchen (hm). Im Spitzenspiel der Kreisliga treffen heute in Büchen (15 Uhr, Sportplatz Möllner Straße) Tabellenführer Büchen-Siebeneichen und der TSV Siems (Tabellenzweiter) aufeinander. Beide Teams haben bislang in sieben Spielen sieben Siege geholt. Während die Büchner mit dem besten Angriff der Liga (27 Tore) bislang auch noch kein einziges Gegentor kassiert haben, kassierten die Siems immerhin schon zwei Gegentreffen bei 25 eigenen Toren. Mindestens eine Serie wird heute also reifen.

Hamwarde gegen Bergedorf 85 II

Hamwarde (hm). Tuchführung zum VfL Lohbrügge an der Kreisliga-Tabellenspitze will der SV Hamwarde halten. Zu Hause geht es heute (15 Uhr) gegen die zweite Mannschaft von Bergedorf 85. Dabei sitzt dem SV Hamwarde der SC Wentorf mit ebenfalls 19 Punkten bereits im Nacken. Die Wentorfer ihrerseits empfangen heute um 15 Uhr den FC Lauenburg. Der Lauenburger SV muss gegen den TSV Glinde punkten, um an der Tabellenspitze dran zu bleiben. Spielbeginn ist hier ebenfalls um 15 Uhr.

Bauen und Wohnen

Zimmerei Innenausbau Rudolf Böttcher

ZIMMERERMEISTER

Dachstühle, Neu- u. Umbauten
Sanierung, Dachgeschossausbau
Carpents
Trennwände und Decken
Dacheindeckungen

23881 Breitenfelde,
Tel. 0 45 42 / 82 23 37

Winkelsöhren 6
FAX 82 23 38

Ihr heißer Draht zur Redaktion:

M. Rüscher: 04102/516433
M.Ruescher@markt-vor-ort.de

Kostenlose Beratung vor Ort

Elmshorn 04121 - 42 84 774
Lübeck 0451 - 14 02 614

ANGEBOT
100 qm
Fassadenstrich
nur € 2.980,-
versch. Standardfarben
zur freien Auswahl!

oder gebührenfrei unter
0800 - 033 38 00

Sehr günstige Finanzierungen
möglich auch für Rentner
Referenzobjekte gesucht

Dacheindeckungen aller Art

Betonziegel - Tonziegel engobiert oder Hochglanz
Leichtbaudächer für gering tragfähige Dachstühle

Unser Herbst - Angebot

Hohe Rabatte
für Schnellentschlossene
oder Referenzobjekte oder Barzahler

06 Hamburg, Lübeck, Wismar, Schwerin, Rostock, Berlin
Wir arbeiten auch in Ihrer Nähe

Meisterbetrieb für Dachdecker- und Malerarbeiten • Mitglied der Innung

Dach-Profi
DP GmbH

Bodentreppe sollte gut isoliert werden

Landsberg/Lech (ddp). Wärme entwindet gerne nach oben. Durch eine vernünftige Dämmung der obersten Geschosdecke kann man daher Heizkosten sparen. Allerdings sollte bei der Isolierung auch die Bodentreppe nicht vergessen werden. Darauf weisen die Energie-Experten des Bundesverbands Deutscher Baustoff-Fachhandel hin. Verfügt die Luke zum Dachboden nicht über Vorrichtungen wie umlaufende Dichtungen, Schnappverriegelungen oder spezielle Schließsysteme, oder wurde sie nicht sachgemäß eingebaut, ist sie oft nicht luftdicht. Durch die undichte Fuge ringsum dringt feuchtwarme Luft in den kühleren Dachraum.

Werkstoff „made by Mutter Natur“

Schon unsere Vorfahren, die Steinzeitmenschen, hüpfen fröhlich durch die Wälder dieser Erde - auf der Suche nach einem guten Stück Holz. Zugegeben ihre Interessen für das Material „made by Mutter Natur“ waren bestimmt nicht der Bau eines neuen Carports, einer neuen Terrasse oder gälten der Verschönerung des Eigenheims. Aber man suchte - sogar sehr fleißig. Da wir in unserer heutigen Gesellschaft eher selten mit Holzspeeren jagen oder mit biegsamen Hölzern „Flitzbögen“ bauen, müssen die Interessen für die Verwendung von Holz ganz wo anders liegen. Wir entwickelten uns ja bekanntlich in unserer Evolutionsgeschichte



Montage: pixelio / N. Edelmann

vom Nomaden zum sesshaften Familienhäusle-Bauer. Und daher gibt es doch nichts Praktischeres, als den natürlichen Werkstoff gerade für dessen Bau und zur Verschönerung zu benutzen. Mal ganz ehrlich, wer träumt nicht von einem hölzernen Carport, einer musterverzierten Veranda oder einer echt „schnecken“ Überdachung. So etwas strahlt Stil und Qualität aus. Auf der Suche nach entsprechenden hölzernen Materialien haben wir unsere Herangehensweise übrigens auch verbessert. Wir setzen uns ins Auto und fahren los. Preiswert muss der Rohstoff sein und am besten noch von jemanden der sich mit Holz auskennt. „Na, da sind Sie hier aber richtig“, schallt es aus dem Empfangshäuschen des Holzhofes Friedrichsrüh. Dort gibt es nämlich alles, was das „Holzfäller-Heiz“ begehrt. Von einzelnen Holzelementen bis hin zum Carport-Komplettpaket. „Ein neues Carport, eine neue Terrasse oder eine Überdachung aus Holz. Das ist kein Problem. Wir liefern das

Material und wenn der Kunde es wünscht, bauen wir das hölzerne Fachwerk auch noch auf. Eine kostenlose und unverbindliche Beratung gibt es natürlich frei Haus. Da treten wir den Wünschen des Kunden flexibel entgegen“, sagt Patricia Wolter vom Holzhof Friedrichsrüh. Apropos Wunsch: Kunden können sich beim Holzhof auch ein Fachwerk nach Maß fertigen lassen. „Spezielle Formen, spezielle Längen, das macht doch nichts. Holz-Anfertigungen sind unser Fachgebiet.“ Nun waren Steinzeitmenschen ja überlieferterweise keine Weihnachtsfreunde, das Team vom Holzhof jedoch schon. Vom 6. Dezember an findet an drei Wochenenden der traditionelle Weihnachtsmarkt auf dem Gelände des Holzhofes in Friedrichsrüh statt. „Bei einem netten Schnack und einer wohl tuenden Suppe kann man sich hier einen individuellen, frisch gefällten Tannebaum aus der Umgebung sichern. Dafür fällt eine unsere Mitarbeiter täglich eine Vielzahl neuer Bäume.“

Einfach mehr Lebensqualität durch Terrassendächer



SOLARLUX®

- Fenster
- Rollläden
- Markisen (arabella)
- Rolllöre
- Insektenschutz
- Terrassenüberdachungen
- Sonnenschutz
- Wintergärten

Ausstellung + Beratung + Fertigung + Montage + Reparatur

Karl Täuber Rollläden GmbH
Altes Feld 3 • Barsbüttel
Tel. 040 / 670 79 70 • Fax 040 / 67 07 97 20
www.taeuber.de